

ISTRUZIONI DI MONTAGGIO / ASSEMBLY INSTRUCTIONS

INSTRUCTIONS DE MANTAGE / INSTRUCCIONES PARA EL MONTAJE / MONTAGEANLEITUNG

VASI DISTANZIATI DA PARETE / WALL SPACED PANS

WC LOIN DU MUR / WC SEPARADO DE LA PARED

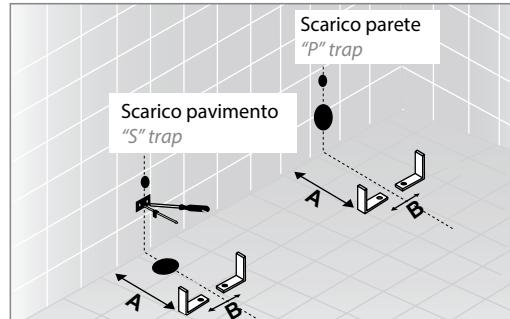
NICHT WANDBÜNDIGES WC

GLOBO

codice code	quote fissaggi e raccordi <i>fixing and connection measures</i>			
	A	B	C	D
PA001.BI	245	190	---	140
PA002.BI	290	200	100	140
GR001.BI	265	115	---	100
GR007.BI	270	115	---	100
GR002.BI	265	115	90	100
A5001.BI	355	165	---	140
A5002.BI	355	165	140	140
DS026.BI	305 445	215	330	250
DA004.BI	240	145		100
A5N01.BI	330	140	---	140

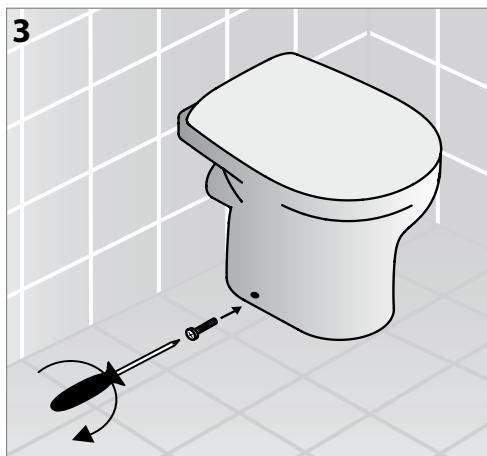
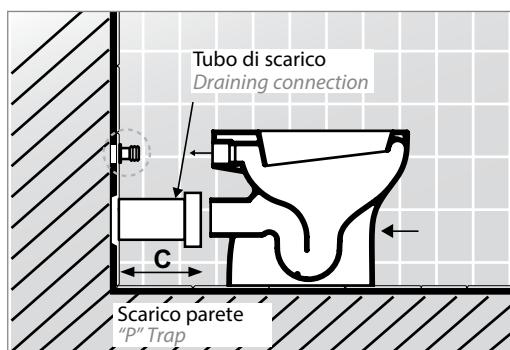
1_Predisporre gli scarichi secondo le quote riportate sulle schede tecniche e bloccare i due fissaggi al pavimento secondo le misure riportate nell'illustrazione.

Prepare the draining systems and the hydraulic connections according to the technical schemes and then block the two fixings on the floor in accordance with the measures in the picture.



2_Predisporre il raccordo per lo scarico della cassetta secondo la misura nel particolare ingrandito. Nel caso di installazione con scarico a parete posizionare il raccordo di scarico sulla parete secondo la misura riportata nell'illustrazione. A questo punto posizionare il pezzo sopra i due fissaggi tenendolo distaccato da parete almeno 5 cm e farlo scivolare fino alla parete facendo attenzione che i due raccordi si innestino perfettamente (attenzione: per agevolare l'innesto si consiglia di lubrificare entrambe le parti).

Prepare the connection for the cistern draining according to the dimensions shown in the picture. In case of "P" trap installation you must place the draining connection on the wc and cut it according to the dimension shown in the picture. Then place on the two fixings the piece which must be kept detached almost 5 cm from the wall, let it slide to the wall taking care of the two connections which must perfectly engage to each other (Attention: to make the clutching easier we suggest to lubricate both sides).



3_Bloccare il vaso con le apposite viti di fissaggio facenti parte del kit ed applicare sopra le due borchiette di copertura cromate.

Block the wc with the appropriate fixing kit and then apply the two cover chrome rings.

**ISTRUZIONI DI MONTAGGIO / ASSEMBLY INSTRUCTIONS
INSTRUCTIONS DE MANTAGE / INSTRUCCIONES PARA EL
MONTAJE / MONTAGEANLEITUNG
VASI DISTANZIATI DA PARETE / WALL SPACED PANS
WC LOIN DU MUR / WC SEPARADO DE LA PARED
NICHT WANDBÜNDIGES WC**

GLOBO

1_Prédisposer les évacuations en respectant les dimensions indiquées dans les fiches techniques. Bloquer les deux fixations au sol selon les dimensions indiquées sur le dessin.

2_Prédisposer le raccord pour l'évacuation du réservoir selon la dimension indiquée dans la figure. Dans le cas d'une installation avec sortie murale, placer le raccord d'évacuation sur le mur en suivant la dimension indiquée dans le dessin. Maintenant, placer la pièce au-dessus des deux fixations en la détachant du mur d'au moins 5 cm et la faire glisser jusqu'au mur en faisant attention à ce que les deux raccords s'encastreront parfaitement (attention : pour faciliter l'enca斯特rement, nous conseillons de lubrifier les deux pièces).

3_Bloquer la cuvette à l'aide des vis de fixation prévues à cet effet et fournies dans le kit puis appliquer dessus les deux caches chromés.

1_Preparar los desagües respetando las medidas indicadas en las fichas técnicas y bloquear las dos fijaciones al pavimento respetando las medidas indicadas en la figura.

2_Preparar el racor para el desagüe de la cisterna según las medidas indicadas en la figura de detalle ampliada. En caso de instalación con desagüe a pared, colocar el racor de desagüe a la pared respetando las medidas indicadas en la figura. Colocar ahora la pieza sobre las dos fijaciones manteniéndola separada de la pared 5 cm aproximadamente y hacerla deslizar hasta la pared teniendo cuidado de que los dos racores se empalmen perfectamente (atención: para facilitar el empalme, se aconseja lubricar ambas partes).

3_Bloquear el inodoro usando los apropiados tornillos de fijación suministrados con el juego y aplicar por encima las dos placas de cobertura cromadas.

1_Bereiten Sie die Abflüsse gemäß den auf den Datenblättern angegebenen Abmessungen vor und blockieren Sie die beiden Befestigungen auf dem Boden gemäß den in der Zeichnung wiedergegebenen Maßen.

2_Bereiten Sie den Anschluss für den Abfluss des Spülkastens gemäß den Abmessungen in der vergrößerten Abbildung vor. Positionieren Sie bei einer Installation mit Wandabfluss den Abflussanschluss gemäß den in der Zeichnung wiedergegebenen Abmessungen an der Wand. Positionieren Sie nun das Teil oberhalb der beiden Befestigungen. Halten Sie dabei einen Mindestabstand von 5 cm von der Wand ein und schieben Sie es bis zur Wand. Achten Sie dabei darauf, dass die Anschlüsse perfekt ineinander greifen (Achtung, um den Anschluss zu erleichtern, wird empfohlen, beide Teile zu schmieren).

3_Blockieren Sie das WC mit den entsprechenden Befestigungsschrauben, die Teil des Sets sind und bringen Sie dann die beiden Abdeckringe aus Chrom an. .